FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

Province Quebec — District No. 197 — S. District No. 4 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 — {in / dans} Township de Roxton — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 6

{Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par} Edmond Dalpé — {Enumerator. / Recenseur.}

Dist. 197 Mun. 11

CINQUIÈME DU CAN

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House.	Family, household or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced, or separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account. (Use particulars.)	WAGE-EARNERS. Rate where person is employed, as "per hour," "per day," "per week," "per month," "per year," "piece work," etc.	Weeks employed in 1910 at each occupation or trade.	Weeks unemployed in 1910 at each occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation, if any.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour—Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or illness.	Cost of insurance in annual year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education in 1910 for persons over 5 and under 21 years of age at College, School or University.	INFIRM. Specify age when afflicted. Blind.	Deaf and dumb.
NUMÉROTER DANS L'ORDRE DES VISITES. Demeure.	Famille, ménage ou institution.	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou autre que le principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (Voir instructions.)	SALARIÉS. Mentionner si la personne est employée à la journée, à la semaine, au mois, à l'année, à la pièce, etc.	Nombre de semaines données en 1910 à chaque emploi ou au métier.	Nombre de semaines sans emploi en 1910 à chaque emploi ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant d'autres emplois, si applicable.	Taux de gain par heure à l'heure—Cents.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Par les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes de 5 à 21 ans au collège, à l'école ou à l'université.	INFIRMES. Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	40	St Pierre Rose Alma	T. de Roxton	Fe.	fille	C	août	1896	15	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																	10	oui	oui	Français			
2	40	St Pierre Antoni	T. de Roxton	Fe.	fille	C	Mars	1901	10	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																	10	oui	oui	Français			
3	40	St Pierre Jeanne	T. de Roxton	Fe.	fille	C	Dec	1903	8	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																	10	oui	oui	Français			
4	40	St Pierre Germaine	T. de Roxton	Fe.	fille	C	Janv	1904	7	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																	10	oui	oui	Français			
5	40	St Pierre Stella	T. de Roxton	Fe.	fille	C	août	1906	5	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																	10	oui	oui	Français			
6	40	St Pierre Edward	T. de Roxton	M.	fils	C	Nov	1908	3	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
7	40	St Pierre Gabrielle	T. de Roxton	Fe.	fille	C	juillet	1909	2	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																							
8	41	Loiselle Jean Baptiste	T. de Roxton	M.	Chef	M	Dec	1851	30	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur				oui	oui la ferme	52		60								10	oui	oui	Français			
9	41	Loiselle Eva	T. de Roxton	M.	Epouse	M	Nov	1887	24	Quebec			Français	Canadienne	Cath R	aucun																10	oui	oui	Français			
10	41	Loiselle Rose Anna	T. de Roxton	Fe.	fille	C	juin	1908	3	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																							
11	41	Loiselle Pierre	T. de Roxton	M.	pere	M	Dec	1850	61	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Rentier																10	oui	oui	Français			
12	41	Loiselle Isabelle	T. de Roxton	M.	mere	M	avril	1852	59	Quebec			Français	Canadienne	Cath R	Rentière																10	Non					
13	42	Desmarais Hector	T. de Roxton	M.	Chef	M	Nov	1882	29	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur				oui	oui la ferme	52		60								10	oui	oui	Français			
14	42	Desmarais Mirelle	T. de Roxton	Fe.	Epouse	M	août	1887	24	Quebec			Français	Canadienne	Cath R	aucun																10	oui	oui	Français			
15	42	Desmarais Louisa	T. de Roxton	M.	fils	C	mars	1908	3	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
16	42	Desmarais Lea	T. de Roxton	M.	fils	C	mai	1909	2	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
17	42	Desmarais Roland	T. de Roxton	M.	fils	C	Dec	1910	0	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
18	42	Desmarais Joseph	T. de Roxton	M.	pere	M	mai	1858	53	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Rentier																	oui	oui	Français			
19	42	Desmarais Lea	T. de Roxton	Fe.	mere	M	avril	1858	53	Quebec			Français	Canadienne	Cath R	Rentière																	oui	oui	Français			
20	42	Desmarais Theophile	T. de Roxton	M.	Chef	M	Nov	1880	31	Quebec			Français	Canadien	Cath R	cultivateur				oui	oui la ferme	52		60		312							oui	oui	Français			
21	42	Desmarais Edouard	T. de Roxton	M.	Chef	M	août	1873	38	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur				oui	oui la ferme	52		60		312							oui	oui	Français			
22	42	Lanoue Arthur	T. de Roxton	M.	Beau frere	M	mai	1896	15	Quebec			Français	Canadien	Cath R	journalier				oui	oui la ferme	52		60		312							oui	oui	Français			
23	42	Blais Maria	T. de Roxton	Fe.	soeur	M	juin	1879	32	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																			oui	oui	Français			
24	42	Brin Alcanise	T. de Roxton	M.	Neveu	C	janvier	1903	8	Etat unis	1905		Français	Canadien	Cath R																	10	oui	oui	Français			
25	42	Brin Henri	T. de Roxton	M.	Neveu	C	mars	1905	6	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
26	42	Brin Elmer	T. de Roxton	M.	Neveu	C	mars	1907	4	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
27	42	Brin Edmond	T. de Roxton	M.	Neveu	C	mai	1908	3	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
28	42	Brin Orisme	T. de Roxton	M.	Neveu	C	juin	1910	1	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
29	43	Richard Odela	T. de Roxton	M.	chef	M	mars	1883	28	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur				oui	oui la ferme												oui	oui	Français			
30	43	Richard Georgiana	T. de Roxton	Fe.	epouse	M	Mai	1884	29	Quebec			Français	Canadienne	Cath R	aucun																	oui	oui	Français			
31	43	Richard Lucienne	T. de Roxton	Fe.	fille	C	juin	1904	7	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																	10	oui	oui	Français			
32	43	Richard Severin	T. de Roxton	M.	fils	C	avril	1906	5	Quebec			Français	Canadien	Cath R																	10	oui	oui	Français			
33	43	Richard Evelide	T. de Roxton	Fe.	fille	C	Nov	1905	5	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																							
34	43	Richard Lionel	T. de Roxton	M.	fils	C	juin	1909	2	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
35	45	Benoit Joseph	T. de Roxton	M.	Chef	M	août	1845	66	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur				oui	oui la ferme	52		60									oui	oui	Français			
36	45	Benoit Edebide	T. de Roxton	Fe.	epouse	M	Aout	1850	61	Quebec			Français	Canadienne	Cath R	Cultivateur																	oui	oui	Français			
37	45	Benoit Alphonse	T. de Roxton	M.	fils	C	jan	1878	33	Quebec			Français	Canadien	Cath R																		oui	oui	Français			
38	45	Bergeron Mina	T. de Roxton	Fe.	petite fille	C	oct	1904	7	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																		Fr. No					
39	45	Bergeron Jeanne Laura	T. de Roxton	Fe.	petite fille	C	juillet	1906	5	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																		Fr. No					
40	45	Desrochers Gaston	T. de Roxton	M.	petit fils	C	mai	1907	4	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							
41	46	Brandon Gilberte	T. de Roxton	Fe.	petite fille	C	Dec	1910	0	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																							
42	47	Murray Archibald	T. de Roxton	M.	Chef	M	Dec	1839	82	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur				oui	oui la ferme	52		60									oui	oui	Français			
43	47	Murray William	T. de Roxton	M.	frere	M	avril	1848	63	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Jardinier																	oui	oui	Français			
44	47	Murray Adelle	T. de Roxton	Fe.	Soeur	M	mars	1847	64	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																			oui	oui	Français			
45	47	Murray Oscar	T. de Roxton	M.	frere	C	jan	1878	33	Quebec			Français	Canadien	Cath R	journalier				oui	Usine	49												oui	oui	Français			
46	48	Landry Leon	T. de Roxton	M.	Chef	M	mars	1874	37	Quebec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur				oui	oui la ferme	52		60									oui	oui	Français			
47	48	Landry Amanda	T. de Roxton	Fe.	epouse	M	Nov	1877	34	Quebec			Français	Canadienne	Cath R	aucun																	oui	oui	Français			
48	48	Landry Aldege	T. de Roxton	M.	fils	C	Fevr	1903	8	Quebec			Français	Canadien	Cath R																	10	oui	oui	Français			
49	48	Landry Helene	T. de Roxton	M.	fils	C	Dec	1904	6	Quebec			Français	Canadienne	Cath R																			oui	oui	Français			
50	48	Landry Harry	T. de Roxton	M.	fils	C	Oct	1907	4	Quebec			Français	Canadien	Cath R																							